大清光緒廿九年

第六千五百廿四號

叻報

癸卯九月初七日

本館在哥勞實得力門牌第一百廿四號零C

Printed and Published by See Ewe Lay 大英一千九百零三年十月廿六號禮拜一 at No. 124-c, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦街書簿新各機器以待與各官辦刊印書籍單件簿有異國各體活字及各式花邊等延有書人拼印工藝甚精所有中書文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊

印工精絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無撰披人而後動錄其有證謂書文以及支離覆辭者概不登錄圖後諸君來札向新自藉費須寫費爵里而後敢登但來稿卷與不登均不能稿職稿收回也本館謹白

榮吉洋行

貨物平沽

啟者現本行所有各色絨疋布疋氈帽草帽幼老頭根帽皮靴皮鞋及大小皮袋手巾香水雨衫絨襪皮夾烟嘴烟盒白領白說衫花綢頸帶以及各色雜貨太多一概平沽于英歷怒民末月二號即中歷九月十四日起至兩禮拜爲止 諸君欲購買者請新移玉到敝行宜先覩之爲快也

光緒廿九年九月初七日

土庫街第十二號門牌榮吉洋行告白 乙

實叻梧槽蓮山雙林寺募建大殿緣欵初册

○大總理萬山劉金榜捐銀一萬六千員 董事錦

豐楊本陞 聯發順仕份各捐銀二千元 福茂號陳群英 恒春邱菽園 豐源黃文臣 錦興林順池

各捐銀一千元 豐源王君子捐銀五百元 仲光高萬邦捐銀四百元 協理郭文彬 陳清曉各捐銀

五百元 巨港甲必丹謝慶春捐銀二千元 蔡三重捐銀二百元 蔡四端 沈清吉 鍾清傑各捐銀

一百元 信士黃成貞 朱亞華各捐二十元 劉鍾銳捐十元 信童郭錦瑞 郭錦棟各捐廿五元 信女

劉陳其娘捐七百元 林李世娘 陳蘇罔娘各捐五百元 王蔡種娘捐二百元 馮沈妙與娘捐娘捐

二百元 劉白寶娘捐一百元 本寺大殿方在經營唯工程浩大非獨力能支唯冀商翁長者樂助隨

緣同種善根齊登仁壽是所至禱近多遊僧須防假冒三寶佛已經登殿 田 丁

光緒廿九年九月朔日

總理 劉金榜

董事 楊本陞 林順池 邱菽園 顔聯發 陳合春 陳杞栢 息里末 陳明照 陳群英 高萬邦 邱雁賓

協理 黃清榮 郭文彬 郭其仁 陳萬厚

生 持 僧明光全啟

廣告文人 ○啟者本館刻欲延請精於書法之文人以主石印一席其人必須能書各體文字兼無嗜好者方能勝任有欲俯就者請來本館與本主人面商可也此佈

叻報館主人謹啟

延請書記告白 ○啟者本館刻欲延請書記一名其人必須精於會計及頗工書法者方能稱職如有欲承斯乏者請來本館面商可也此佈

本館謹啟

新舖招租 ○啟者本號有新建三層舖坐落丹戎巴吉安匝律大街前後相連式十三間且近起貨大馬頭或開雜貨店或貯貨物或做住家上落來往甚爲利便及租價相宜如合意者請到羅民申律書北塞對面門牌二十四號與隆面議是荷

光緒二十九年五月廿七日

與隆號啟

傷時論

康蔭田稿

時局至今誠危急存亡之秋矣而龍蔡遺禍酖毒宴安袞袞諸公依阿逢惑謂維新之非計諱累卵爲未危有志之士稍稍痛陳抗疏動輒目以黨人幾同桓靈之禁錮元祐之羅織夫人非生成自外始而朋比也然既蒙以不潔之名臨以殺身之禍已屬冤懷莫白迫得甘受無辭故過而成革命保皇之說發天下天下之皆不歸於革命則歸於保皇灑灑洋洋竟相抵毁雖然革命之說未嘗不是也分合代興原無定局苟能福百姓定禍亂則孰非吾君但建非常之事必待非常之人今之言革者非有濟世安民之主宰非有秋毫無犯之王師使所至如歸與世無逆也不觀夫粵西之亂事各省之會黨乎類皆彼此強梁擾民而食焚劫所過赤地千里哀鴻嗷嗷孰爲樂土誰無祖宗墳墓誰無父母妻子誰無親戚故舊誰無家產商業忍使發掘蹂躪流血覆巢伊於胡底耶然倘能定於一斯亂極而致治亦萬不得已也而今未易言也內地犬牙相錯者非通商埠乎列國虎視眈眈比非欲瓜分乎徒以尊 皇在上未敢發爲首難耳倘兵釁紛起鮮不藉口保商各皆厚集雄師坐觀鷸蚌相持以收漁人之利欲與爭而兵同烏合戰必不逮餉憑擄掠勢所不接餉械難購在所不數利炮堅船爲難抵禦於斯數者將若之何終亦焦頭爛額俯首貼耳於外人地非吾民所得而治利非吾民所得而越俎一不可收拾之現象亦徒自苦矣故識時務者呼爲俊傑試自度德量力與其言革而不足以定禍亂無亦立憲而可以稍安生民況爲臣者各盡其忠則保皇之說未爲大謬也或謂修言變法者已非一朝一夕已而徒得皮毛漫無寔是覷然民上者宮中府中納賄招權上下交征以至餉

亞也據日本各報亦均謂日廷乘俄在滿洲高麗兩處勢力未固之時迫其劃定彼此各項權利之界限又聞日廷擬駐高麗之兵最少亦須二千名云云　飛獵濱西報接東京十月大號電云日政府已決定某日俄若不退滿洲之兵則下令軍隊進據高麗日下十二日日軍三隊在高麗海濱該隊統領常與日本內閣電商往還其情形實有預備一仗之意然在日本輿情亦甚欲一戰云　俄國亦在英國威路士地方定購煤一百萬噸且限以最速之期交納似此交易豈可作平常觀其爲備戰之用也必矣　聞德政府已徇俄人之請准俄國魚雷船十艘取道彼羅的海來華　稿仍未完

英事電音　○本坡實得力太晤士西報接到初二日英京來電云前任理藩大臣占勿連在珍毛地方對眾宣言曰外間風傳英國此次必行再举議員一節諒未必然至於予前所定擬設報復稅章之策今必竭力再爲經營倘事又弗成亦必復行設法務待各外府均以予之計策爲不善而英國人民亦皆昏昏如在夢中那時予始不得已而作爲罷論云

日本備戰電音　○本坡實得力太晤士西報接到初二日英京來電云日本國家經已預告國中各火車及各輪船公司是必預備一切以防不測之用云　接叠接連日電音足徵日俄宣戰之事必在旦晚間　竊思日本現在情狀實屬進退均難不戰則遠東權利必爲俄奪且恐將來自立維艱戰則俄勢方強未必能操勝算前者雖與英國訂有盟約可作與援無如約中早已聲明倘使日與　國開仗并無關國夾攻則英國不能出而幫助矧大邇年來各國紛紛訂約大都爲保一已之權利而然若於已國并無大害誰肯出而代人敵此艱鉅勝則一無所得敗即一蹶難興即如昔者普法之役迄今已歷三十年法之元氣尚未全復舉此可爲殷鑒若夫俄日戰必在海而以船炮決雌雄俄戰若敗尚可由陸運送軍糧堅保旅順旅順倘爲日艦攻破俄軍仍得退守東三省日師亦必由來攻襲俄再決勝負于大陸之中成敗利鈍固難預計而況俄之陸軍遠勝日本日能與彼爭持乎若使日本海戰一敗則其全國不過區區數島必爲俄艦所困無疑那時內無糧餉外乏援師將奈之何是以日亦所夕躊躇未敢輕開兵禍者殆爲此耳不然日豈不知俄之踞滿異日禍將株及耶時至於今日又不能不戰者亦迫於民心與事勢耳所可冀者美以與中訂約開闢木蘭及安東爲商口一事詰俄俄尚未爲覆答而俄之東方總督在旅順所設之俄報即已力言斷斷不能任從中美將此兩地均已在俄掌握之中烏能再蹈前言既茹復吐有此一拒美若再與俄決裂必非聯日以抗俄合而圖之庶乎有濟所慮者美既助日則法必助俄斯時鬭作一團五洲大局將爲播動耳吾料俄之否與日戰亦必視美之向背爲衡也有河漢吾言請覘厥後

土事電音　○本坡實得力太晤士西報接到初二日英京來電云土國馬西多尼亞亂黨之各渠魁現在分勸寄居該處之馬牙利亞國人背其本教而轉奉天主教以免爲人所欺侮以故現在該處諸主教經已預備一切以俟馬人入教云

夫榮妻富　○美國來函云五洲少女中不俟父母之命媒妁之言而慕勢梯榮婚嫁自主者當以美之女子爲最甚日前有德國世襲爵臣某甲因慕美女某擁貲之富意欲得成連理洎彼姝茲因甲家業蕩然徒擁頭銜雖仗揮霍幸其美丰儀善詞令而又方居青年美有素業緋紀乙某見而頷之許以借箸代謀自必能諧好事於是出其阿堵物爲其鑒備衣裝等件霎時行李輝煌又貸甲以重貲使游美京厥狀一如大家公子嗣與美女遇女果一見傾心委以終身甲遂暴富因以前曾取給于乙者如數歸趙以爲無負此氷上人詎乙謂甲舊債雖償而新恩未報謝媒一節應得厚酬時甲已室對其樂戀沈黃白爲惜區區之費不允所求乙遂控甲于公庭爲事頗揚人盡引爲笑柄云　接嘗攷美國富室女嫁與歐洲各國世襲爵臣者前後共有百餘人統計奩貲共有二萬萬三千五十萬員之譜分而計之奩貲最厚者首推現在美人我叻之女新適英國己故爵臣蘇馬宜之公子計其奩貲有四千萬元其餘由一千五百萬一千二百萬至五百萬者不可勝數最少亦有五十萬員以致美國人士目擊己國之財流出外邦莫不痛心疾首無如美國向無襲爵之例諸富女慕人爵位故多委身相從而且國例婚娶皆得自由美人雖有怨言亦難阻止也諺有之曰夫榮妻貴今則夫既榮矣而妻則富甚又與俗諺畧殊然論富貴爲婚亦非怨耦妬之胡爲者

白蠟地利攷　○茲將白蠟轄下各處地券及佔地之數詳列于報以資參攷　白蠟之勝律在埠及在各村鄉屋地契一千一百零二紙　占地二百三十嘻葛　種植地券六千六百二十四紙　占地二萬七千一百九十四嘻葛　開礦地券四百十四紙　占地一萬五千六百零二嘻葛　嗎冬　屋地契二百零二紙　占地十一嘻葛　種植地券三千九百六十一紙　占地二萬六千七百九十一嘻葛　開礦地券二紙　占地四百十二嘻葛　龐勝嗎　屋地契八十四紙　占地四嘻葛　種植地券二千三百二十六紙　占地六千二百四十二嘻葛　開礦地券十三紙　占地一千五百四十四嘻葛　爪勝江沙　屋地契三百十四紙　占地十三嘻葛　種植地券一萬七千八百一十紙　占地五萬一千二百四十嘻葛　開礦地券三百六十五紙　占地八千三百九十四嘻葛　白蠟上游　屋地契一百零八紙　占地三嘻葛　種植地券二千三百十八紙　占地四千七百二十嘻葛　開礦地券二十二紙　占地一千四百十四嘻葛　堅打　屋地契三千零十六紙　占地二百九十二嘻葛　種植地券七千九百五十紙　占地二萬九千九百五十二嘻葛　開礦地券四千六百九十九紙　占地八萬九千九百三十二嘻葛　下游　屋地契五百零八紙　占地二百十四嘻葛　種植地券一萬三千二百八十七紙　占地四萬零三十

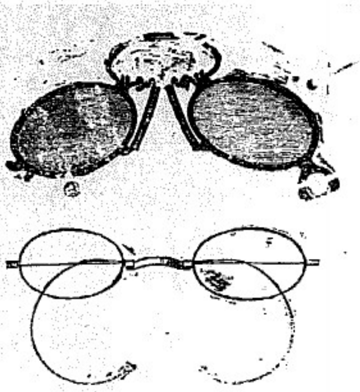
尋弟賞帖

啟者廣東新會縣江門本期鄉舍弟尹家儀又名畊亞七此是兄弟排他第七也此人今計廿四歲前在廣東省城河南廠院後街福壽里貫州礦務局委員尹道國鴻家兄處自光緒廿一年十二月廿某日忽出門不知去向踪跡全無迄今數載亦無音信返里惟家母在堂常想悲淚倘有四方君子知吾舍弟尹家儀在於何處能親身帶到石叻源順街第二百三十六號門牌志南號待兄弟觀面相見認明實確乃謝花紅銀一千大元正若知其踪跡下落將實確地步報知係査明無錯乃謝花紅銀二百大元正決不食言此帖是實但有普翁留心代爲訪査如得此人者是母子團圓吾一家可沾大德不淺矣

大清光緒廿九年正月初十日　亥

尋胞弟人尹國鴻尹家勸謹啟

馳名眼鏡



夫人生之耳目口鼻有一缺焉而不可而最重者莫若目焉蓋目之爲用大矣能窺天道者惟此目能察人事者亦惟此目人有良歹非目不足識之物有眞贗非目不足辨之目之不可忽也如是况以叻中塵埃四起行道之人障面而過之然則眼鏡一物可以隔塵沙而著精光者未始非眸子之功臣矣所以本藥房向辦各款眼鏡屢蒙士商賜顧遠近馳名今耑由歐洲辦到時款精巧金圈鋼圈電鍍金圈及各色藍晶墨晶綠晶幷妙藥製造水晶等鏡一概備全無論老稚眼近視眼平光眼均可配戴得宜倘　諸君來購買者則本藥房先用探試眼鏡驗其眼光深淺依樣配合自然目光如炬俛視一切且價廉物美润有益於雙眸不淺矣　士商有欲慧眼相加以窮目力者請到本藥房選採是所望焉此佈

英一千九百零三年四月二十七號　啟

叻坡土庫街　小坡德國神農藥房謹識

狗頭標烏蜜酒出售

BASS'S ALE, GUINNESS'S STOUT AND SPARPLING CYDER.

"Dogshead" Brand.　READ BROTHERS, LIMITED, LONDON. THE DOG'S HEAD BOTTLING.　"Dogshead" Brand.

Quarts　　Pints　　Nips

Agents:—KIM HIN & Co., Singapore.

啟者本公司所沽狗頭標烏蜜酒功用良多名馳遠近本坡各酒店皆有出售諸君購飲便知其妙此佈

一千九百零三年七月十五號

新嘉坡代理人錦興公司謹啟

電燈出售告白

KIM HIN & CO., SINGAPORE.

啟者本公司所售之桌上電氣燈及其所用各物此等桌燈各式皆備時有貯便價極廉宜而且精緻悅目　諸君光顧　玉臨採購可也此佈

大英一千九百零三年七月十五號　本坡代理人錦興公司謹啟

嗎𠯿咑即有利銀行告白

〇啟者本銀行剏設有年茲將本行情形詳開如左　本行所儲本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百九至萬元　已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五零元　各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元　盈餘積項及未分之息共銀七萬六千磅即七十六萬元　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算　六個月限期者以三八仙伞息算　三個月限三期者以二八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應爲之生理本銀行均可恭造　諸君惠顧請移玉惠臨面商便妥

大英一千九百零三年四月廿七號

嗎𠯿咑有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

承頂聲明 ○啟者玆有大火車路水仙門門牌第三十九號合興隆號酒店係劉鐵自創之生理今因志圖別業經將此酒店店底及酒牌幷訢家器全盤兌過楊錦七承頂其招牌改稱上興號此後生理得失均與劉鐵無干而劉鐵從前所與諸號人等往來賬目揭借滙兌保認等項限由登報之日起在此一禮拜內請各抵敝會明若踰此一禮拜以外則作能論係乃自誤與敝概無關涉特此聲明免滋後論此佈

光緒廿九年九月初一日　上興號楊錦七謹啟　丑

新造極堅固中紅船出兌 ○啟者現有新造中舡船兩艘其一係近日竣工新落水大將及二百墩其一係去年落水大有一百五六十墩兩船俱是揀選上頂好料其帆蓆索路亦皆新備實在異常堅固而且駕駛快捷無倫　諸商翁有意購買者請即移玉本合春號內面商便安

光緒廿九年九月初一日　陳梓楠謹白　卄

承頂聲明 ○啟者丹戎巴葛門牌第七十四號永美號乾菓店原係鄭丁開設今因志圖別業願將家器店底全盤頂與賴明卓鳳圖二人承受玆特登報聲明凡永美號鄭丁日前有與外間來往賬目揭借滙兌等項請由本日登報起限一禮拜內與經手理明倘若過期即與賴明卓鳳圖無涉而此後生理盈虧亦與鄭丁無干特此聲明免滋後論

光緒廿九年八月二十九日　承頂人賴明卓鳳圖全啟　丑

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招承工役事照得本國家現欲招人承造以下所開一千九百零四年巡捕官署所用之工役計開

一羔丕茶店　客館　烟館　酒館　多厘及諸酒等牌　二在本坡各捕房除糞及清除尿桶諸人所入之票其票外必須寫明承充某項工役當於西本年怒民末月十五號即華九月廿七日正午以前送交本署以憑選擇欲知一切詳細情形可向總巡捕官詢問便能知悉至於棄取之權任由國家裁奪不得相爭各宜踴躍切切特示

大英一千九百零三年拾月十六號　示

承頂聲明 ○啟者小坡差館前第七十二號漢江號什貨店原係陳漢水開設今因志圖別業願將店底家器全盤頂與長源號承受玆特登報聲明日前漢江號陳漢水有與外間來往賬目揭借滙兌保認等項請由本日登報起在一禮拜內與經手理明遲來即與長源號無涉此後生理盈虧亦與陳漢水無干特此聲明免滋後論

光緒廿九年八月廿九日　承頂人長源號謹啟　丑

拆夥聲明 ○啟者本坡珠珍山總管實得力糧台所用運配之大小船隻及工役等事自西一千九百零三嗎只月起由賴明投票承充一年嗣又招到李燦宗合股同造迨至半年燦宗志欲別圖即將名下股份抽出應得本利銀項經已親手領楚此後賴明承充糧台運配之事無論盈虧均與李燦宗無涉特此聲明免滋後論

光緒二十九年八月二十九日　賴明謹啟　丑

交易聲明 ○啟者聯發號東主顏仕份經已棄世掛吵於楊本陞以後聯發號如有向諸寶號支取貨物者乃憑勘合單據蓋聯發兌貨印幷掛吵人楊本陞畫號方得爲準如無掛吵人楊本陞畫號概不支理特此聲明免滋後論此佈

光緒廿九年八月廿九日　聯發號掛吵人楊本陞謹啟　丑

捐修惠州浮橋碼頭芳名冊 ○玆將第三十三號緣簿中吉隆埠樂助諸寶號諸善士等芳名刊登於報以昭核實　石填埔前坤合王郁賢翁捐銀三百元　和順公司王坤合捐銀二百元　生和記公司王坤合捐銀二百元　王坤合加捐銀一百元　遇田葉明初翁捐銀一百元　永邑職石新廣順號捐銀一百元　歸邑坪地王粵昌翁捐銀五十元　博邑埔前王煥林翁捐銀五十元　生發記公司王坤合捐銀五十元　博邑黃鳴岐翁捐銀三十元　淡水墟邱燕玉翁捐銀二十元　歸邑坪山廖有珍翁捐銀二十元　博邑埔前王椿合翁捐銀二十元　嘉應松源何玉屏翁捐銀二十元　博邑埔前王觀秀翁捐銀一十元　淡水鄧立銘翁捐銀一十元　遇田葉新元利號捐銀一十元　白花林英盛號捐銀一十元　淡水墟盧永吉翁捐銀十元　南昌泰號捐銀一十元○第三十四號　禎祥陳子莊翁捐銀三百元　新義合陳子如翁捐銀一百五十元

光緒廿九年八月二十二日　重修惠州浮橋碼頭董事等公啟　乙

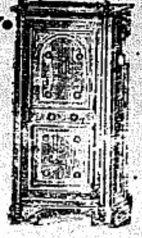
良醫返旆 ○啟者林煥嵐先生閩之詔安人也少習舉子業旋隱於醫僕家老幼大小凡有恙者皆蒙代診而痊去年歸國今再南來但恐閩坡諸人未盡週知特泐數字於報端俾有患河魚之疾者知所問津焉先生現在懸壺於賭間口門牌第七十號內此佈

光緒廿九年八月初八日　王家山下甘蜜店源和號張霞生謹啟　卜

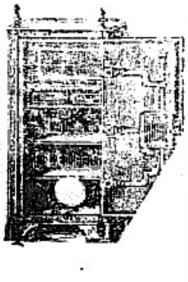
良醫廣告 ○啟者僕陳成恭向得眞傳精醫發熱　咳嗽　腹痛　頭昏　風濕　手足軟弱　不食　白濁以及內科各症寓居附近芒古魯之恕美几門牌廿七號協昌內每日淸晨由七點鐘起至八點鐘止下午由五點鐘起至夜九點鐘止禮拜日由上午十點鐘起至夜八點鐘止與人治病　諸君枉顧請照以上所定時刻玉臨可也此佈

光緒二十九年七月十三日　—二　醫士陳成恭謹佈　寅

馳名鐵櫃發售



凡營生之道所最要者則惟儲蓄其次則惟保險然必須有以善藏始無意外虞本行鐵櫃所以為 諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫃久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫃已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鎖匙巧妙斷非盜賊等所能開鎖其櫃全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫃自當至今均為一式堅固並無有價錢之分至於各櫃大小不一論價則約一百元至四百元凡用之者可保其不虞



失竊即遇意外火災等變亦無所損壞是以本行之鐵櫃實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈俾 諸君有惠顧者祈卽玉臨選購為盼 大英一千九百零二年正月一號

大清光緒二十七年十一月廿二日 明鳴德洋行謹啟

三品酒出售

啟者本行督辦嘜頭牌名三品酒來叻發兌其酒係白蘭欵式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠倘不可慎辨後 諸君請買本行白蘭三品酒者請細認本號嘜頭之內有小紙包頭註明華字新嘉坡綠明鳴德公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告

大英一千九百零二年正月一號 明鳴德洋行謹啟

烏蜜酒發售

啟者本行由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭等上斗黑字號之狗頭票烏蜜酒到叻廠沽此酒色美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒中上品也 諸君光顧細看以上所列之狗頭標記不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈

大英一千九百零二年正月一號 明鳴德洋行謹啟

法國頂上好[illegible]萬鬍池酒發售

謹啟者本公司親由法國督辦酒商、好萬鬍池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之能可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬鬍池酒無有能出其右者誠爾佐饗中之妙品也[illegible]惟本公司一家沽出餘[illegible]家出售 諸君光顧請細認嘜頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有欲飲之諸君者祈早移玉 蒞臨購買是幸

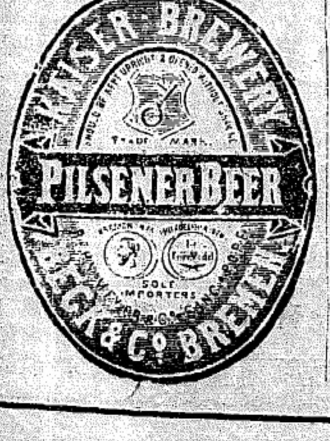
大英一千九百零二年正月一號 明鳴德洋行謹啟

啤酒出售

啟者茲本行由歐洲辦到上等啤酒來叻發售此酒甚佳茲將嘜頭印出 諸君光顧所為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標嘜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行特行釘定於酒樽木栓內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定罪能嚴發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶壟 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裏等處其餘各埠均能運往發售此佈

大英一千九百零二年正月一號

大清光緒廿七年十一月廿二日 明鳴德洋行謹啟



君山之流涕兮志士其除惟杞人憂天兮不盡區區鉅下縱有千言兮徽已等於寒儒猶聲暮鼓與晨鐘兮發聾聵之機樞倘世與我而相違兮將一覽以無餘

承頂聲明　○啓者梧槽律門牌二百號隆發號舊鐵店原係黃汀開設今因志圖別業願將店底家器各物項與洪冬吉承受任從永久營謀定期交易清楚此後生理盈虧概與黃汀無涉而隆發號黃汀有與外間來往賬目揭借滙兌保認等項議由登報之日起在一禮拜內與經手理明逾期不來即與承頂人洪冬吉無干特此聲明免滋後論

光緒廿九年九月初七日　承頂人洪冬吉謹啟

承頂聲明　○啓者恕尾芝律門牌二百零六號成順號故衣生理係袁松煮記陳清池記陳利發記楊扶星記開創于光緒廿五年四月間後至光緒廿九年五月廿四日將全盤家私什物項與陳水教承受相安無異今陳水教志圖別業願將成順號家私店底全盤頂與林德燦均發記戴長記苑勝記等承受任從改號經營日後生理盈虧均與陳水教無涉倘若成順號陳水教有與　諸寶號交易來往賬目揭借滙兌等項限期一禮拜內前來訂明如屆期不到乃係自悞亦與承頂人林德燦均發記戴長記苑勝記無涉倘有來歷不明亦向陳水教經手是問特此佈聞免滋後論

光緒二十九年九月初七日　承頂人林德燦均發記戴長記苑勝記全啟

退盤聲明　○啓者星嘉坡葉俊卿記葉清聯記二人于本年七月間在小坡米芝律街門牌二百七十九號開張綿安號營作窯路什貨生理玆因葉俊卿記葉清聯記二人欲圖別業將此店中什貨店底家私字號賬目等項全盤頂與大坡許成隆號承營至本年九月初四日截止議到公親林猛葉瑞二位老爺秉公核算將綿安號店內貨物家器店底家私什物賬目各項全盤歸許成隆號承受所有銀項即已於公親　台前歸劃清楚其綿安號街上欠人人欠之賬均歸承頂人坐理此後綿安號生理盈虧概與葉俊卿記葉清聯記二人無涉先此聲明免滋後論

光緒廿九年九月初五日　退盤人葉俊卿記葉清聯記謹白

敬頌仁德　○啓者賭間口六十五號門牌同昌棧向業出水干菓生理開創拾有餘年一向安份營生自問毫無苟且歘于初三日下午三點鐘有巫來由巡差三名烟公司巡丁三人入店搜查三樓二樓地脚遍查皆無私烟及後在店門邊尋獲一小白鐵罐即到一號捕房入案于初四日十點堂審蒙　振和美烟公司秉正不苟情知被人架害即禀　府署大老爺當堂開釋古云君子樂得爲君子小人枉費做小人此之謂也敬告本坡　諸商翁小心提防並頌　烟公司之仁德焉

光緒二十九年九月初五日　同昌棧敬告

新嘉坡工部局招人承買自來火局之烏油告白　○啟者玆本局欲人入票承買一千九百零四年本局之自來火局中所出之烏油此油每月所出約有二百七十五担承買之人當帶大桶前往本局之自來火局拳領其運載等費當由承買之人自備其票當於西一千九百零三年恕民末月二號即華九月十四日下午四點鐘以前送交前來以憑選擇此佈

工部局司理人波兀剌士承命謹啟

大英一千九百零三年十月廿三號

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　招爲人投票事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者可于西一千九百零三年屋多末月二十九號即華九月初十日中午以前入票投交本署以憑選擇玆將所作之工開列

在淇漳山待病人役住屋中承充填地之役

如欲知其詳細情形及觀圖式者除禮拜外每日由上午十點鐘起至下午四點鐘止均可至營造司署向其大才副查詢凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該項工役字樣并須向營造司署大才副取討印便之票倚照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零三年十月二十三號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得西一千九百零四年實得力三州府獄內工作及物料欲招人入票承充及承供爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充及承供者可於西一千九百零三年恕民末月十二號即華九月廿四日中午以前入票投交本署以憑選擇所作之工及所需物料開列

英國白斜文布二千六百碼以爲實得力獄中西捕之用

倣製倫敦機里智士店咸烈白洋帽三十頂以爲實得力獄中西捕之用

雨衣二十襲以爲實得力獄中西捕之用

美國白布一萬一千八百碼以爲實得力獄中犯人之用

五　灰色呢布五百碼

紅氈五百張每張重一磅二

以上各項乃按最少之額而論有欲投票者或合作一票或分爲數票皆從其便其餘一切詳細情形與該帽之大小等項可向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該項工作物料字樣並須向營造司署大才副取討印便之票照式填寫方能合用至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍慎毋觀望特示

大英一千九百零三年十月廿二號　示

乙宗公司告白　○啟者本公司特字通知茲本公司常有大宗日本貨物發售亦有零件發出拈本公司坐落土車街門牌第一號及第二號本公司內常有玻璃器皿　鐘錶　銅塊　萬花生　西洋大菜　時鐘發客本公司并拈日本審酒名曰惠比須此酒在日本最爲著名者　諸君光顧請移玉步此佈

大英一千九百零二年十一月十七號
光緒廿八年十月十八日
乙宗公司謹啟

米谷商會告白

啟者本商會現在遷居水仙門街門牌第廿五號及廿六號本商會內現存日本奇巧之什物并各貨物甚多本商會所以遷居之故係因舊址太狹刻下貨物過多不能存貯本商會現有寶丹千金丹　天授龜球此乃婦人子宮所用并各藥品出沽茲將富士主人佈啟附登于此　啟者茲爲聲明富士本廠大座花車改寫花欄原由以杜假冒等情查本廠在大日本東京城淺草區開設以來歷經數十年不惜工本認眞精巧荷蒙海外　富商巨賈久爲　賞識然一向寫山鷄櫻花爲圖記近有無恥之徒假冒本廠所寫之花欄以魚目混珠貪圖射利實屬損人不淺是以本廠於本年九月以後另出新式將前所寫山鷄換棄嗣後改寫雙金鶴櫻花爲記並將此圖稟請政府存案不準別人假冒如有不法之徒再爲效尤者定必稟　官究治是以謹將本廠改寫雙金鶴櫻花圖記原由特爲聲明敬求　賜顧　諸貴客嗣後採買富士大座花車須認眞雙金鶴櫻花圖記者乃係本廠特色之貨也謹此佈告　大日本東京城淺草區須賀町壹番地　富士老舖主人　西賀藤三郎謹啟　本商會現與富士廠代管新式東洋車本商會特字通知自出告白之日起先沽該廠東洋車二十輛每輛取價四十員特此佈　聞

大英一千九百零三年三月十號
水仙門街門牌廿五號及廿六號米谷商會謹啟

司各脫滋補鰵魚肝油

此油潤肺除痰補益氣血又能殺除肺癆之蟲改換穢毒之血消解胃經之積滯舉凡身體瘦弱胃不消化腦經受病憂鬱勞傷房事色傷破金吐血癧瘰頸瘡小兒腹肉不長筋骨軟弱等症皆能治之不論男婦老少無病常服亦能壯旺精神充盈膚革此乃清補而不燥滋潤而不膩之聖藥也每日服三次每次服三錢至四錢小兒減半服食　英京司各脫乳白鰵魚肝油公司謹識

此係司各脫馳名正乳白鰵魚肝油之標頭及其圖式其圖乃係一人背負大鰵魚一尾有此標誌乃爲眞貨　諸君賜顧請認明標誌庶不致悞特此佈聞

星嘉坡莫源泉公司代理　發售

中國通商銀行告白

啟者中國通商銀行乃於西一千八百九十六年[illegible]月十二號即華光緒廿二年十月初八日恭奉中國　朝廷之命爲之創設

計集本銀五百萬兩　先行收取二百五十萬兩
總理處設在上海　本銀行又分設於廣東　芝罘
鎮江　福州　漢口　北京　汕頭　天津等處

本銀行所爲生理乃買賣以上各埠之單及代收以上各處之滙項并電滙等件凡　諸仕商有物作按欲向本行請貸及當單等件皆能　命　如倘有欲將銀項寄存本行者亦願格外有益茲將本行所奉月息列明如左

三個月銀期者每月利息三八仙半
六個月銀期者每月利息四八仙半
十二個月銀期者每月利息五八仙半

大英一千九百零二年拾二月二拾號
中國通商銀行駐叻代理人莫實得洋行謹啟

Milkmaid

啓者此正紅字人號牛乳第一上好天下馳名及此乳膏眞實原庄未有抽出其膏油其食此牛乳補之有益是也實無戲言所買牛孔者請認明人號紅字切勿有悞特此通聞

孟嘉大藥房

重建惠州會館興工告白 ○啟者我惠州十屬昔于實叻大坡馬車街創一會館[illegible]重建[illegible]須[illegible]擇吉八月廿八日興工建築矣專此佈 聞
光緒二十九年八月廿九日 重建惠州會館董理葉唐生邱鴉金仝啟 子

精製

MAYNARD & CO. LTD.,
14, Battery Road,
SINGAPORE.

刀傷止血藥水
立止吐瀉藥水
生髮香油香水
目疾眼痛藥水
花柳風濕藥水
鵝喉單方藥水
發燒退熱藥水
白濁血淋藥水
白色黑色魚油
每小罇價五角
每大罇價一元
各色魚肝油價面議

大英一千九百零三年五月廿七號

Agent for
Wincarnis.

英加力補酒
大罇二元五角
小罇一元五角

總代理人新加坡土庫街門牌第一十四號孟嘉大藥房謹白 (四)

莪絲冷公司告白

啟者本公司特字通知刻下本公司在羅敏申律門牌第三十四號開張即與卑燕奥公司隔壁附近中國總領事署面向老巴虱茲特延請諸貴客前來觀看各貨本公司可保各貨乃上等之物本公司乃造各項美酒及呂宋烟生理至于酒之價值每罇由一元起至七元止婦人及病人飲之最宜所沽威士杞爲蘭池仁酒各種均係祖家上等字號呂宋烟及捲烟各種皆備本公司業此生涯由一千百八八十八年起創 諸君按址 玉臨爲盼此佈

大英一千九百零三年八月十九號 莪絲冷公司謹啟

苗加丹公司告白

啟者特字通知華人各公館如有飲威實杞酒者須知此酒不宜沽賣賤價者專因此等賤價之酒飲之足以損人且有等非用大麥芽所釀飲之便受其害而苗加丹公司之威實杞酒係用正大麥芽釀就氣味醇美銷流甚多可保此酒已釀十年之久此種酒在歐洲乃頂上之品英皇在英京常飲此酒即英皇太子以及宗室國戚亦多飲之爲此奉告華人各公館若飲威實杞酒者必須飲苗加丹公司之威實杞酒蓋因此酒飲後不見頭痛他種則否而苗加丹公司之威實杞酒各處均有出沽其紅頭標者每箱十一元七角半黑白頭票者每箱一十五元 諸君認明標頭庶不致悞此佈

大英一千九百零三年四月廿一號 慕娘公司謹啟

棉蘭公司精製小孩服食粉告白

啟者本公司所製之棉蘭粉以便小孩服食之用若食此孩立能健皮開胃裨益良多此粉通流已久名馳中外經由著名醫士再三考驗無不稱賞咸謂小孩必宜服此以壯身軀凡各球寰諸國仕商薦譽稱贊者現存叻坡葛士兄弟有限公司內以便 諸君查孜有欲購買者 玉臨爲盼此佈

大英一千九百零三年正月十三號
新嘉坡代理人葛士兄弟有限公司
棉蘭粉有限公司仝啟

島標牛乳[illegible]沽

啓者啓本公司所專沽之島標牛乳其製造甚精功力甚大乃係頂上之貨所有製煉之牛乳[illegible]島標之牛乳[illegible]實地依醫[illegible]并不發霉[illegible]與他家不同 諸君光顧請認明此島標號頭 玉臨[illegible]一千九百零三年十月廿二號 [illegible]老[illegible]公司謹啟

Nestlé's

此項牛奶含奶精最多

價廉物美爲市上之冠

Milk

狀師遷寓告白

啟者特字通知刻下懷丹狀師之士庫經已遷往士庫街禮佛不禮士門牌第七號二層樓上德祥風號頭第三百五十二號此佈

大英一千九百零三年四月廿四號

懷丹狀師謹啟 (四)

金雞鐵樹補酒藥酒

請認此標爲記

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心精考知有金雞鐵樹產自德國醫如樹枝之年採其藥兼[illegible]提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗與賜手證共三百餘紙俱係稱贊此酒之功能治男女氣血虧精神困倦勞傷瘦弱不思飲食胃口呆滯頭暈眼花心驚恍惚夜不成寐腎虧失調小便淋濁如飯湯等症長寒發冷瘧症以及婦科月經失調或經腹痛病人愈後欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能益精補髓並能治[illegible]難舉之疾婦人飲之能令温和子宮發胖肥體不無疾病相侵本局開創經三拾餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散靈試靈驗而德君醫生係赤膽心無論內外新奇難症請臨診視藥費[illegible]國貧者不過索回藥費微免謝儀餽賞 惠顧所到本藥房選沽自當格外從康此佈

光緒式拾八年九月二拾八日
大英一千九百零二年十月廿九號

新嘉坡土庫街德國神農大藥房謹啟

光緒三十九年九月初七日滙票行情叻報館刊

舊烟土 一千零五十元　新烟土 一千零五十元
上甲錫 六十九元半　叻烏椒 三十一元
叻甘蜜 十二元　叻白椒 四十六元
足金每望葛八十二元八角　叻青每担 五元五角
呂宋青每担七元三角二五　巴青每担 六元
金盾行情 金盾一個 十元零四角
印度盾 一百元兌 一百四十五盾
爪亞盾 一百元兌 一百十六盾三角四
滙票行情 銀行利息 九八仙
滙香港 銀行現銀票一百元銀行貼出 二元五角
商人三十日期銀票一百元銀行
滙厦門 銀行現銀票一百元銀行貼出 二元
商人三十日期銀票一百元貼銀行
滙加勝巴 銀行現銀票一百元値 一百一十五盾半
商人三十日期票 一百十二盾
滙泗里末 銀行現銀票一百元値 一百一十五盾半
商人三十日期票 一百十二盾
滙三寶瓏 銀行現銀票一百元値 一百一十五盾半
商人三十日期票 一百十二盾
滙望加錫 銀行現銀票一百元値 一百一十五盾半
商人三十日期票 一百十二盾
滙井里汶 銀行現銀票一百元値 一百一十五盾半
商人三十日期票 一百十二盾
滙仲光 銀行現銀票一百元値 一百四十二盾半
打電信 一百三十六盾
商人三十日期票 一百三十八盾
滙加里吉打 銀行現銀票一百値 一百四十三盾
打電信 一百三十六盾半
商人三十日期票 一百三十九盾半
滙上海 銀行現銀票 七十四兩
商人三十日期票 七十五兩

輪船開行

麻六甲	萬興源輪船	初八日	下午三點	豐源號
芙蓉	吉壟	又	又	又
實勝越	勝惹實勝越船	初八日	下午一點	順昌號
泗水	萬保源輪船	初八日	下午四點	豐源號
峇壠陵	安班蘭望加錫		又	又
文島	新留奕輪船	初八日	下午四點	瑞盛號
巨港	又	又	又	又
網咯	哥力輪船	初八日	下午四點	明馬也洋行
蘇坡	吧吧勝輪船	初八日	下午二點	合隆號
麻六甲	又	又	又	又
峇株巴轄	永豐輪船	初八日中	午十二點	安和號
巨港	荷丕耶輪船	初八日	下午四點	永盛源號
彭亨	萬發興輪船	初八日	下午四點	實得力公司
北干	關丹吉蘭丹		又	又
勿里洞	三發輪船	初九日	下午一點	明馬也洋行
坤甸	又	又	又	又
麻六甲	麻六甲輪船	初九日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壟大白蠟		又	又
檳榔嶼	喜美輪船	初九日	下午三點	棉示必洋行
日裡	又			
加勝巴	仰盛輪船	初九日	下午四點	山仲公司
井里汶	三寶壟	又	又	又
沙峇	豐和輪船	初九日中	午十二點	豐源號
占卑	又	又	又	又
網咯	元裕盛輪船	初九日	下午四點	裕盛棧
吉壟	枝實那輪船	初九日	下午三點	莫寔得洋行
檳榔嶼	又		又	又
麻六甲	豐年輪船	初九日	下午三點	豐源號
芙蓉	吉壟	又	又	又
峇眼	勿老哇輪船	初九日	下午三點	遮旦弟利士
巴爾	美勝亞紗巷	日里	怡里	又
麻六甲	新庇毀士船	初十日	下午三點	豐源號
吉壟	大白蠟	又	又	又
丁加奴	望里末輪船	初十日上	午十一點	亞殺德公司
吉蘭丹	宋卡網咯	又	又	又

香港	艮荷吃輪船	初十日	下午三點	合隆號
厦門	汕頭	又	又	又
檳榔嶼	閩歐領輪船	初十日	下午一點	遮旦弟利士
三網	巴東亞齊	又	又	又

三寶	緬勝巴勝船	初十日	下午四點	遮旦弟利士
坡望葛	山口洋	坤甸	又	又
毛燕	奕珍輪船	十一日	下午四點	遮旦利士弟
泗水	茎聿嗎辰	又	又	又

正金鐘標萬蘭池酒發售

啓者本公司將奮辦正金花鐘票萬蘭池酒久已馳名領袖群商凡購買所之現邑議定與本坡酒公司包辦以應零沽凡華籍諸君有欲零沽者請至酒公司貨買價廉如買成起以便配往外處者仍

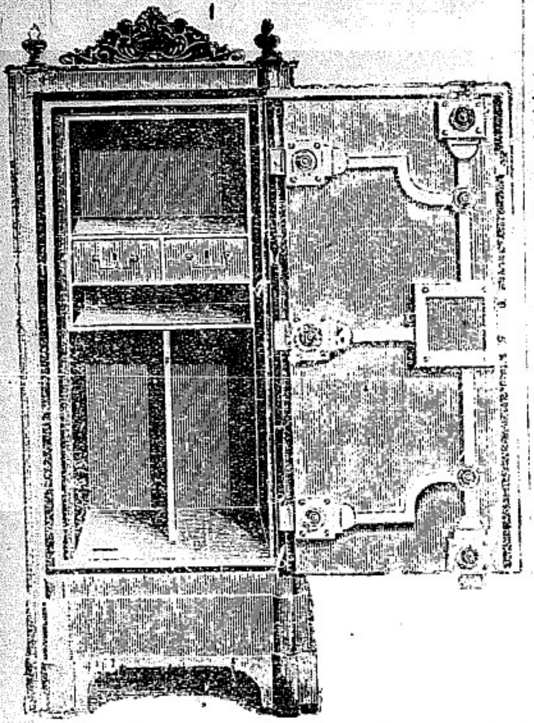
可至本行沽買亞些之酒製撫之該精妙異常酒味甚濟以之蘇顯若皆當上等之精保猶養元之韓此酒若在本坡諸欲甚歷合宜且價新甚廉諸翁沽用願爲留心俾獲良覓無棄之選

新嘉坡膠老爹公司

專辦經家頂上美酒發售

前係膠家本原店鋪實光鐘記票印標

鐵櫃出售



現在南上鐘票者甚多以上所有各票與本行膠老爹爲電鐘字者務須認價辛勿魔彩誤買本行貨諸顧

是所厚望

大英一千九百零二年正月十三號

膠老爹公司謹啟

一千九百零二年二月拾二號

啟者本行所售之鐵櫃在本坡翰會已久素蒙諸翁賞用計大小共五種與此價相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製爲美善本坡所賣西人莫不以及作報生涯諸華商本行沽買以爲貯銀之用因本行所沽者均用頂上物料製造而不從能壯觀聯且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此爲甚倘諸君有欲購此櫃以收藏寶者可至本行選沽是幸此佈 大英一千九百零二年正月十三號 膠老爹公司謹啟

拿士打小孩服食牛乳告白

啟者此牛乳乃拿士打在倫敦自行製造若以此乳與小孩食之實與吃其母親之乳無異各國之人凡經用過者無不稱賞小孩服此身體肥壯是以對下五洲諸國銷流廣而銷售多欲與小孩服食無適于此者此等牛乳本坡各店皆有出沽 諸君往購便知不謬此佈

大英一千九百零二年十月廿二號

新嘉坡代理人膠老爹公司謹啟

紅首仔標萬蘭池酒發售

啟者本公司所製之紅首仔標萬蘭池酒馳名已久乃係歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之久而其酒有收存數十年方肯出而沽實蓋緣其熱氣概已全消所以諸君沽飲者歐深獎暑現在洲人一帶各國之酒無不飲喜此清因其氣味酒香遠鄉於他行故也是以本到特辦此酒來呦出售自此酒飲呦而後凡沽其者無不盛稱本美且此酒與合坡天氣甚屬祈宜諸翁賜顧頭細心辨認紅列庄及以上所來各標以上所只士古顆并者爲公司乙拿橫爲之謹冕爲魚嘜啟

膠老爹公司謹啟

爲道憲李觀察所聞立飭幹役認眞訪拏始稍有斂跡詎意各賭徒利心不死故態復萌旋在東門外桶仔橋地方私開小花會一塲昨又經李觀察訪聞密飭親勇黄夜到塲圍捉拏得賭棍一名赴案訊辦并飭於犯事地方枷號示衆想經此一番懲儆當不敢仍蹈前之故縱無忌矣

記雲南正法之匪首周雲祥　○雲南前奏擒獲之匪首周雲祥剛果多力爲個舊廠各錫銅標客周亦自開錫銅三歲獲萬餘金從者鮮衣美食取給於周不稍吝惜惟厲禁吸食鴉片日相率爲擊刺之學久之徒黨愈衆遂與該處兵弁抗衡昔年魏午帥購之不得又從而撫之周遂深自斂避居臨安之西莊選身軀與已等而面麻者四人服飾語言如一相隨不離跬步惟臨民富而且強有粵東人士夙武健如梁士美其人者時有所聞署蒙自縣孫大令家祥商之個舊同知周文鎬密稟關道魏觀察景桐謂不除周雲祥於全省肅淸案有礙當即派魏馬連麥四營官前往務獲及至爲周所敗滇亂遂起近周與其黨五人正法後解首至省周首尤腐髮耳均已爛脫西人取水洗淨爲照一相面已無麻當周佔據臨城後屢使其黨及紳耆至關道魏景桐統領劉春霖處幷省台前遞稟求撫且向蒙自領事稅司求保俱不允周懼聞曾率其徒侶逃匿三猛荒山中云

賭商報効　○自岑雲帥蒞粵後而兩粵紳民均延頸企踵望其禁賭而賭商亦咸有自危之心乃乘庫帑空虛啗當道以重利而謀以自固頃聞番攤公司具稟大憲擬將各攤館暗規二成及當差人役街坊香油一切規費暨僱工人等向例每月補工三天亦一律提出其館租則酌提三成數項統計每年可得六十萬兩請盡數報効等情聞已奉大憲准行矣桉官塲規費有暗規二成明規二成等名目今提暗留明若輩仍大有所獲而禁賭一事遂無復望云

地球第一製造鐘表名匠　○十八世紀中論製造報時鐘其心思靈巧當以査多羅氏爲最迫所謂前無古人後無來者始稱絕技也査生平製鐘數具一獻於英王一獻於西班牙王一獻於法王有一具現存德國之地里士頓城馬田家中遊其處者多求觀之此鐘現已不能自動須以人力轉其總機然各處奇巧奧妙與初製時無異見者皆歎爲巧奪天工雖惜無人能爲之修理完善耳聞査是用各種金類之冷熱縮漲力爲之不須時時上鍊人以口對孔中問何時刻則應聲報明幾點幾分幾秒藉借聲音之震力則機捩自動其靈巧有如此者最巧妙之鐘是鐘面上除指時指分指秒三針之外另有赤道一度日在其中地球由此經過顯明四季分毫不爽球外有月隨球自轉發明缺圓相蝕之理時日無訛並各恒星之應隱應現一一畢具最奇者晴天則鐘面星月玲瓏雨天則陰霾沉翳每一小時鐘聲報後見有門兩扇齊開內現音樂一部連奏八曲一美人坐椅上左手執書右手按板每到轉調之時則點首不置樂終則起立含笑向門外作三點首其門仍合報刻時則此門亦開惟見一牧羊者吹簫兩小兒携手作旋風舞曲將終一小兒忽放手一小兒則失勢撲地上其放手之小兒手指撲地者面向門外笑之昔日査獻於西班牙王花甸能第六之鐘亦有牧羊者吹簫惟其前無小兒只有果子一盤犬守其側査請王試取一果王從之果甫離盤則犬躍起吠獅還始止近處之犬亦應聲亂吠斯時左右諸臣以爲邪術皆以手作十字形奔避殿外所剩者只王與兵部大臣及査而已査又請王向牧者耳畔問何時刻王從之惟牧者不荅査曰請以法語問之王即作法語牧者應聲答以現在時刻斯時王與兵部亦驚而走査恐因疑邪術賈禍苦乞近便請王復出殿並召還諸臣當面拆開車輪法條風琴各件一一解明製法用處羣臣之疑始釋王乃留其鐘除路費外更賜金錢五千其獻英法兩王之鐘大致相同惟多一寫眞者以鉛筆繪王之像其用筆顧盼之狀與生人無異今各器已壞無存而造法亦與人同沒不傳於世竟無繼者誠可惜也　晴山人譯美國報

難追放豚　○昔賢謂五母鷄二母彘無失其時爲種植家之衣鉢故陶朱公韓侯居奇三徙致富而畜牧繁與亦與其一到于今吾民之貿遷各島亦商之子恒爲商農之子恒爲農粵人彭從老農也結茅於實龍岡三春荷鋤五畝植物行有餘力兼蓄剛鬣數頭出作入息怡然自樂詎料爲梁上君子所垂涎月之初七晚潛入豬圈扛去二頭而遁重約百斤彭聞鳴聲嗚嗚知不耕而食者施其妙手空空也奮身追出觸物而躓傷損頗甚覩盜揚長而去只得報捕請緝送醫療治焉先是盜之將逸密置轆轤於地以拒追者斯暗箭難防盜亦黠甚但已遠舉高飛間彼弋人能復逮放豚入笠否耶

萑符出沒　○海關六號十五號兩差杻控閩人胡帶陳耀在四百四十六號大舶艇盜土瓜十五斤査悉失主爲泗順店共有土瓜十餘担係該船代運者提訊之卜胡供有案底一次判監禁半載陳入獄期月以儆○又九號一畫海關差査悉駕駛一千七百十五號杉板閩人灝錦興與該船牌名字影片不符疑有別故因搜船上有洋圓四百其半爲日本餘則雜滯禁運入口者以其來歷不明拘候訊究入以冒認違禁兩案

修短隨化　○潮人林芝宋行年三十五前犯盜案應監禁三年後再署保三年之例詎本六月間在獄忽失性顚狂乃改押瘋院昨竟因顚而死循例驗葬焉○又英人毡乜寄笠由暹來叻寓居域多利街門牌四十一號昨因心氣痛絕溘然長遊經報醫驗明殯殮○又安申律附近有華人倒斃騎樓狀類有伯牛之疾亦無從知其名姓里居後四十號二畫差車往醫生驗明掩以一坏之土

傷時贅句　○盤神州之鼎沸兮恒搔首而踟躕嘗改革之紛紛兮將麥秀夫故墟嘆吾民之不幸兮傷蹂躪其堪虞何牝鷄之司索兮猶幽困夫睡獅只宴安於酖毒兮徒虛擲夫居諸彼臺閣之昏庸兮惟利祿之自娛胡言官之溺職兮三緘口以渠渠凡斯宦蠹兮罄竹難書袁

著名祖家灰發客

啟者本公司所沽岦木標祖家灰乃係天下馳名已由本坡督造師官及蓼務聞致驗於一千九百零二年實驗末月廿二號所驗本公司之憑據云據貴公司實驗末月五號來函本師已將存在打里几納實得力貴公司貨倉內之岦木標祖家灰細爲致驗茲將其情形告知本師驗畫于十二桶內取灰多少以水和之待至二十四點鐘之後浸水六日之久用本坡工部局驗祖家灰之器具攜碎再爲細驗乃知灰之膠力及耐久當以岦木標祖家灰爲第一等又灰將再爲研末確驗此灰堅固之原質甚爲勻稱此灰每英寸丁方可受五百四十五磅之壓力以此驗之則此庄祖家灰可在本坡推爲最上爾本師自驗祖家灰以來實以此灰爲最美云云此庄之灰乃係本公司獨自運來本坡發售 諸君有欲採辦者至請本公司相商便得

特此佈聞

大英一千九百零二年十月廿八號

打里几納實得力門牌六號

第七號伊啞紗直有公司謹啟

王帽標啤酒出沽告白

啟者本公司由歐洲運來之啤酒乃是上庄之貨其味清香而濃價值又廉宜買又美凡各番館以及酒店無不購往零沽 諸君有欲採辦者請嘗試之便知予言之不謬也此佈

大英一千九百零二年十月廿八號

打里几納實得力門牌第六號第七號

伊啞紗直有限公司謹啟

布疋生理聲明

啟者如本行已在本坡開設店號由歐洲各選辦運布疋前來本坡發售所辦之布各項皆備乃向英京及歐洲此各處第一等製造廠配運前來凡坡中諸 仕商有欲向英與兩國以及歐洲各國採辦各庄呢羽布疋等物本行皆可代辦而所辦之價必甚相宜各 仕商有欲採辦者求駕臨本行面商可也此佈

大英一千九百零二年十月廿八號 具

打里几納實得力門牌第六號第七號伊啞紗直有限公司啟

聲明告白　○敬者新嘉坡米朱律門牌第三百十二號永發棧又十八間後門牌第一號利盛號土油生理自開創至今十餘年貨眞價實多蒙仕商光顧久已遠近馳名但本號辦貨皆用現銀交易並無賒取街上貨物又無與人揭借銀項及代人担保等事前於光緒廿九年九月初四日已經出有告白茲特再爲佈告過知以免後論而本號之印爲發貨之用餘無別用並此聲明

光緒廿九年九月初四日　　永發棧　利盛號主人告白

涕泣壽親　○敬懇者僕不幸門祚衰薄遭家不造家父維乾字玉田現年六十八歲於光緒辛巳年遠出至今音信杳然癸未年同鄉周義春兄於潮州開元寺前見家父在該處賣字爲活曾對朱言欲往揭陽河婆教讀云云而胞兄新郎現年四十歲亦於壬午年至南洋廖島毗連之龍牙埠僅於丁酉年接信一封自接信後奉老母命前往南洋尋兄後至勿里洞之龍吃埠廣義和經理生意幷開錫礦於庚子年回里一省老母因家計淸貧難以株守又念老母侍養無人因即娶妻爲養母之計僕之進退實爲狼狽倘有仁人　君子有知家父與兄所在報知汕頭至安街裕順安或實叻信昌隆得者確信敬謝英銀五十元臨楮涕零不知所云伏乞　垂鑒

光緒廿九年九月初二日　　嘉應州倉市吉小園泣告

大英一千九百零三年十月廿一號

憲　示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票承充工役事照得本國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充此役者可于西一千九百零三年怒民末月十二號即華九月廿四日中午以前入票投交本署以憑選擇茲將所作之工開列

縫造白斜紋布衣裳三百六十副欲充獄中西捕之用

縫造白斜紋布衣裳二百三十副欲充獄中各獄差之用

以上之件數係按最少之額而論所用之布及綑條係由國家備給而袋內之布及小綑條　鈕　線及各等件則由承充人自辦其餘一切細情可于每日辦公之時向獄中西捕詢問便得凡投票者其票外必須寫明投交本署承充該工役字樣幷須向營造司署大才副政討印便之票簡照式塡寫方能台用至於棄取之權任由國家核奪各宜踴躍懍毋觀望特示

大英一千九百零三年十月二十二號　　示

憲　示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人入票事照得本國家現欲招人入票承供獄內所用之物係以一千九百零四年一載爲期爲此示仰商民人等知悉汝等有欲承供各物者所入之票當於西一千九百零三年怒民末十二號即華九月廿四日正午以前入票投交本署以憑選擇茲將各物開列如左　上等白藤每担價銀若干　製門簾料長籐每担價銀若干　石籐每担價銀若干　水籐每担價銀若干　色牙籐每担價銀若干　廉六甲籐拐每條七二五及一二五每担價銀若干　圓籐每担價銀若干　椰衣每車計三百五十價銀若干　呂君柴每條長八英尺厚二英寸價銀若干　至於棄取之權任由國家主裁不得相爭各宜踴躍切切特示

大英一千九百零三年十月二十二號　　大清光緒二十九年九月初三日　　示

憲　示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人承充工役事照得本國家欲招人入票承充獄中搬糞之役由西一千九百零四年然孖里月一號起以一年爲期有欲承充此役者其票當于西一千九百零三年怒民末月十二號拜四即華九月廿四日中午以前送交本署以憑選擇至于運糞之車係由國家備給而承充此役者其票內必須聲明將糞運往何處其地必在工部局界外方合且承充之人當以二百五十員署保以保其照約而行至于價之高低任由國家棄取不得執價低者得之說相爭各宜踴躍毋違特示

大英一千九百零三年十月廿二號　　示

和祥有限公司告白　○啟爲本公司之總理現時辭任經公舉洪神扶權作總理合應佈告俾衆咸知　再者本公司有創設峇勝煎棧間在芳林吧虱其中器具物件板枰各皆齊備意欲與人承頂　諸君有合意者可到本公司內面商是也

光緒廿九年九月初三日　　和祥有限公司謹啟

承頂聲明　○蓋聞人棄我取懋遷自有權衡雲覆雨翻作事最防轇轕欲免牽連於後須爲預白于先此謂言前定則不給也啓者茲嘉坡吉寧仔街門牌第二十三號泉發盛舊鐵什貨生理原係厘記　亥記　日生記　泉記　實記等五人于去年葭月間合夥全創向無異議茲因生理虧損之故迨至本年八月初五日僉議將泉發盛店底家器以及什貨賬項全盤歸割與亥記一人承受此事經有公親王寄仁翁當堂核奪追後亥記因事繁重不暇兼顧愿將此店底家器及什貨等招徽轉頂其頂價銀議定一禮拜內交淸憑徽經營改換字號異日生理盈虧不干亥記等諸人之事至欠人賬項以及人欠賬項俱歸亥記支理不干承頂人之事若前亥記等有與諸寶號轇轕未淸者宜於此禮拜內前來聲明不然係彼自悞與敝毫無關涉特此聲明免滋後論

光緒廿九年九月初一日　　承頂人期遠號謹啓

嘉怒鈕有限公司告白

本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒久已遍行已為諸君所共譽不意此酒銷流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分真贗而諸君所有嗜飲此等假冒之萬蘭池酒者為害甚大本公司不得不將此中詳細佈聞週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君同受之益也說者近來竟有棍徒假冒本公司正金鐘標之萬蘭池酒其標頭恍惚本公司之款式少有不慎受害甚深因本公司所沽之正金鐘標萬蘭池酒不惜工本係以頂上質料釀成以故曾飲此酒者皆知其發遠近馳名而各棍徒假冒之酒氣味雖同損益大異故其所沽之價比之本公司賤廉本公司所運到正金鐘標之萬蘭池酒其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標之萬蘭池酒者務必留神細察勿為假貨所誤再者本公司正金鐘標之酒罇樽皆有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞

大英一千九百零三年三月廿二號

嘉怒鈕公司謹啟

新嘉坡五條呼谷公司
專必根家項上美酒發售此像
請勝處亦原庄諸君光顧認明印標

嘉怒鈕公司